

xx/xx/2017.- Ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, gewijzigd door het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 houdende hervorming van sommige economische overheidsbedrijven

Filip, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, inzonderheid op artikel 144^{quater}, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 juni 1999, bekrachtigd bij de wet van 12 augustus 2000 en gewijzigd bij de wet van 13 december 2010;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van Titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 houdende hervorming van sommige economische overheidsbedrijven;

Gelet op het advies van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie, gegeven op 4 juli 2016;

Gelet op de adviezen van de inspecteurs van Financiën, gegeven op 20 juni en 5 december 2016;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting d.d. 12 december 2016;

xx/xx/2017.- Projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, modifié par l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant modification de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques

Phillippe, Roi des Belges

À tous, présentes et à venir, Salut.

Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, notamment l'article 144^{quater} inséré par l'arrêté royal du 9 juin 1999 confirmé par la loi par la loi du 12 août 2000, et modifié par la loi du 13 décembre 2010 ;

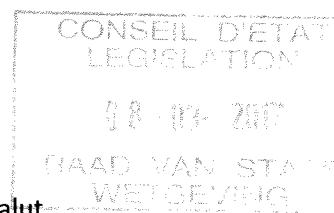
Vu l'arrêté royal du d'arrêté du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques ;

Vu l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant modification de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques ;

Vu l'avis de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications, donné le 4 juillet 2016;

Vu les avis des Inspecteurs des Finances, donnés le 20 juin et le 5 décembre 2016;

Vu l'accord du ministre du Budget, donné le 12 décembre 2016;



Gelet op de regelgevingsimpactanalyse uitgevoerd conform de artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op advies xxx van de Raad van State, gegeven op xxx met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Telecommunicatie en Post en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 34, 2°, van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, gewijzigd door het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 houdende hervorming van sommige economische overheidsbedrijven worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° De bestaande tekst zal het eerste lid vormen ;
2° Het artikel wordt aangevuld met een tweede lid; luidende:

" Van voormelde objectieven en de daaraan verbonden metingen wordt uitgesloten het gamma aan brievenpostdiensten dat door de aanbieder van de universele dienst op de markt is gebracht, waarvan de verzendingstermijn van D+1 zoals vermeld in a), vervangen wordt door maximaal D+3 gedurende de laatste 14 kalenderdagen van december tot en met het einde van de eerste 7 kalenderdagen van januari het daaropvolgende jaar. De aanbieder van de universele dienst kan deze periode van drie weken met maximaal 7 kalenderdagen vervroegen".

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative ;

Vu l'avis xxx du Conseil d'État, donné le xxx en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2° des lois sur le Conseil d'État coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du ministre des Télécommunications et de la Poste et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 34, 2° l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, modifié par l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant modification de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques les modifications suivantes sont apportées :

1° Le texte actuel formera l'alinéa 1^{er} ;
2° L'article est complété par un alinéa 2 rédigé comme suit :

« Est exclue des objectifs précités et des mesures qui y sont liées la gamme de services d'envois de correspondance mise sur le marché par le prestataire du service universel, dont le délai d'acheminement de J+1 tel que mentionné au point a) est remplacé par un délai maximum de J+3 pendant les 14 derniers jours civils de décembre et jusqu'à la fin des 7 premiers jours civils du mois de janvier de l'année suivante. Le prestataire du service universel peut anticiper de maximum 7 jours civils cette période de de trois semaines,».

Art. 2. De minister van Post is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

Art. 2. Le ministre de la Poste est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

VAN KONINGSWEGE,
De Minister van Post

PAR LE ROI
Le ministre de la Poste

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, sweeping loop on the left and a horizontal line extending to the right.

ALEXANDER DE CROO

xx/xx/2017.- Ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, gewijzigd door het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende wijziging van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 houdende hervorming van sommige economische overheidsbedrijven

xx/xx/2017.- Projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, modifié par l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant modification de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques

VERSLAG AAN DE KONING

RAPPORT AU ROI

Sire,

Sire,

Algemeen

Généralités

Krachtens de bepalingen in Titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven (zie in het bijzonder artikel 144*quater*) moet de aanbieder van de universele postdienst voldoen aan een aantal kwaliteitsnormen wanneer hij diensten verstrekt aan ondernemingen en particulieren.

En vertu des dispositions figurant dans le Titre IV (Réforme de la Régie des postes) de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques (voir en particulier l'article 144*quater*) le prestataire du service universel postal doit respecter un certain nombre de normes de qualités lorsqu'il fournit des services aux entreprises et aux particuliers.

Het precieze niveau van de kwaliteitsnormen waaraan de aanbieder van de universele postdienst moet voldoen, wordt met name vastgesteld door het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV (Hervorming van de Regie der Posterijen) van de wet van 21 maart 1991, zoals dit is gewijzigd door het koninklijk besluit van 19 april 2014.

Le niveau précis des normes de qualités à respecter par le prestataire du service universel postal est fixé notamment par l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV (Réforme de la Régie des Postes) de la loi du 21 mars 1991, tel qu'il a été modifié par l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Een van die normen is met name de verplichting om ten minste 93% van de binnenlandse brievenpostzendingen te verdelen op de eerste werkdag, buiten de zaterdag, volgend op de dag van afgifte (D+1). Deze laatste norm is op dat niveau gebracht door het koninklijk besluit van 19 april 2014; voordien was die vastgesteld op 90%.

Parmi ces normes figure notamment l'obligation de distribuer au moins 93 % des envois de correspondances domestiques le premier jour ouvrable autre que le samedi suivant celui de leur dépôt.(J+1). Cette dernière norme a été portée à ce niveau par l'arrêté royal du 19 avril 2014 ; précédemment, elle était fixée à 90%

De norm voor de post die wordt verdeeld twee werkdagen na de afgifte ervan (D+2) is vastgesteld op 97%.

De naleving van deze normen wordt gewaarborgd door een ingewikkeld controlesysteem dat steunt op de dagelijkse meting van de verzendingstermijnen van een hoeveelheid testpost (Belex-, Pari- en Unexsysteem).

De organisatie van dat controlesysteem wordt gedefinieerd door CEN-normen, waaronder de normen "CEN EN 13850" en "CEN EN 14508", en toegepast onder het toezicht van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT).

Bovendien geeft de aanbieder van de universele dienst tijdens de eindejaarsperiode kerstzegels uit.

Om tijdens een periode van drie weken - de laatste twee weken van het jaar en de eerste week van het jaar daarop -, een opstopping van zijn sorteercentra te vermijden, behandelt de aanbieder van de universele postdienst deze post binnen een maximumtermijn van D+3. Buiten deze periode worden kerstzegels beschouwd als "prior"-postzegels en vallen ze onder de norm D+1. De consumenten worden op de hoogte gebracht van deze bijzonderheid.

De aanbieder van de universele dienst kan deze periode van drie weken met hoogstens 7 kalenderdagen vervroegen, afhankelijk van de dag waarop de zogenaamde kerstperiode ingaat. Daarom vraagt de aanbieder van de universele dienst elk jaar aan het BIPT de toestemming om de post die gefrankeerd is met kerstzegels gedurende een bepaalde periode te mogen onderwerpen aan een maximumnorm van D+3. Tot op heden heeft het BIPT altijd ingestemd met de versoepeling van de CEN-norm wat de telling van de kerstzegels betreft.

Om de administratieve verplichtingen te verminderen en de werklast van het BIPT te verlichten, en ook om meer flexibiliteit te geven aan de aanbieder van de universele dienst, heeft het onderhavige koninklijk besluit tot doel het

La norme est fixée à 97 % pour le courrier distribué deux jours ouvrables après son dépôt (J+2).

Le respect de ces normes est assuré par un système complexe de contrôle fondé sur la mesure, chaque jour, des délais d'acheminement d'un volume de courrier test (Système Belex, Pari et Unex).

L'organisation de ce système de contrôle est défini par des normes CEN, dont la norme « CEN EN 13850 » et « CEN EN 14508 » et appliqué sous la surveillance de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT).

Par ailleurs, pendant la période de fin d'année le prestataire de service universel émet des timbres de Noël.

Afin d'éviter un engorgement de ses centres de tri, pendant une période de trois semaines - les deux dernières semaines de l'année et la première semaine de l'année suivante -, le prestataire du service universel postal, traite ce courrier dans un délai maximum de J+3. En dehors de cette période, les timbres de Noël sont considérés comme des timbres « prior » et soumis à la norme J+1. Les consommateurs sont avertis de cette particularité.

Le prestataire du service universel peut anticiper de maximum 7 jours civils cette période de de trois semaines, en fonction de la date de départ de la période dite de Noël.

Dès lors, chaque année, le prestataire de service universel sollicite auprès de l'IBPT l'autorisation de soumettre pendant une période déterminée le courrier affranchi avec des timbres de Noël à une norme maximum J+3. Jusqu'à présent l'IBPT a toujours donné son accord quant à l'assouplissement de la norme CEN en ce qui concerne la comptabilisation des timbres de Noël.

Dans un souci de réduction des contraintes administratives et d'un allègement de la charge de travail de l'IBPT, ainsi que d'octroyer plus de flexibilité au prestataire du service universel, le présent arrêté royal vise à octroyer de manière

definitief toe te staan dat post die met een kerstzegel wordt gefrankeerd, gedurende een bepaalde periode wordt opgenomen in de poststromen waarvoor als norm D+3 geldt.

Daartoe wordt in artikel 34, 2°, van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV van de wet van 21 maart 1991 een tweede paragraaf ingevoegd.

Artikelsgewijze commentaar

Artikel 1 bevat de voornaamste bepaling van het koninklijk besluit.

Via een wijziging die wordt aangebracht in artikel 34, 2°, van het koninklijk besluit van 11 januari 2006 tot toepassing van titel IV van de wet van 21 maart 1991, wil het artikel de met kerstzegels gefrankeerde post gedurende een periode van drie weken onderwerpen aan een norm inzake verzendingstermijnen van D+3 en niet meer van D+1.

De volgende elementen moeten worden opgemerkt:

- De termijn van D+3 is een maximumtermijn en post die met een kerstzegel gefrankeerd is mag vanzelfsprekend tijdens de beschouwde periode binnen een kortere termijn worden verzonden;
- Buiten de beschouwde periode wordt de met een kerstzegel gefrankeerde post meegerekend in de D+1-stromen;
- De verzendingstermijn van de post die met kerstzegels is gefrankeerd zal tijdens de beschouwde periode apart worden geteld;
- Indien deze maximumtermijn van drie dagen niet wordt nageleefd, zal het BIPT een procedure kunnen starten wegens niet-nakoming van de reglementaire bepalingen;
- Krachtens zijn algemene verplichtingen met betrekking tot tarieftransparantie moet de aanbieder van de universele dienst zijn klanten naar behoren inlichten over de bijzonderheden in verband met de kerstzegels;
- Onder kalenderdagen moeten dus ook zaterdag, zondag en feestdagen

définitive l'inclusion, pendant une période déterminée, du courrier affranchi avec un timbre de Noël dans les flux de courriers comptabilisés en J+3.

À cette fin un second paragraphe est introduit à l'article 34, 2°, de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en application le Titre IV de la loi du 21 mars 1991.

Commentaires article par article

L'article 1^{er} contient la disposition principale de l'arrêté royal.

Par une modification apportée à l'article 34, 2° de l'arrêté royal du 11 janvier 2006 mettant en œuvre le Titre IV de la loi du 21 mars, il vise à soumettre le courrier affranchi avec des timbres de Noël pendant une période de trois semaines à une norme relative aux délais d'acheminement J+3 et non plus J+1.

Les éléments suivants sont à noter :

- Le délai de J+3 est un délai maximum et du courrier affranchi avec un timbre de Noël peut évidemment, pendant la période considérée, être acheminé dans un délais plus court ;
- Hors la période considérée, le courrier affranchi avec un timbre de Noël sera comptabilisé dans les flux J+1 ;
- Le délai d'acheminement du courrier soumis aux timbres de Noël fera l'objet pendant la période considérée d'une comptabilisation séparée ;
- En cas de non-respect de ce délai maximum de trois jours, une procédure pour infraction aux dispositions réglementaires pourra être entreprise par l'IBPT ;
- En vertu de ses obligations générales relatives à la transparence tarifaire, le prestataire du service universel devra dument avertir ses clients des particularités liées aux timbres de Noël ;
- Les jours civils doivent donc se comprendre comme incluant le samedi, le dimanche et les jours fériés. Autrement dit, la période pendant laquelle une comptabilisation en J+3 au

worden verstaan. Met andere woorden: de periode waarin voor de met een kerstzegel gefrankeerde post een telling op basis van maximaal D+3 mogelijk is, loopt vanaf 18 december tot en met 7 januari. De aanbieder van de universele dienst kan eventueel deze periode van drie weken met hoogstens 7 kalenderdagen vervroegen, afhankelijk van de dag waarop de zogenaamde kerstperiode ingaat.

maximum est possible pour le courrier affranchi avec un timbre de Noël, s'étend du 18 décembre inclus au 7 janvier inclus. Toutefois, le prestataire du service universel peut anticiper de maximum 7 jours civils cette période de de trois semaines, en fonction de la date de départ de la période dite de Noël.

Artikel 2 behoeft geen bijzondere commentaar.

L'article 2 n'appelle pas de commentaires particuliers.

Dit zijn, Sire, de voornaamste bepalingen van het besluit dat aan Uwe Majesteit ter goedkeuring wordt voorgelegd.

Telles sont, Sire, les principales dispositions de l'arrêté soumis à l'approbation de Votre Majesté.

Ik heb de eer te zijn,

J'ai l'honneur d'être,

Sire,

Sire,

Van Uwe Majesteit,

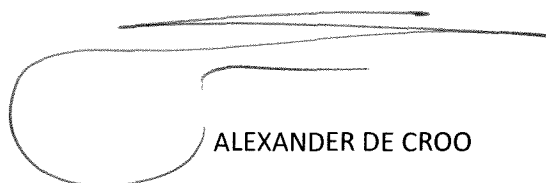
De Votre Majesté,

De zeer eerbiedige en zeer getrouwe dienaar,

Le très respectueux et très fidèle serviteur.

De Minister van Post

Le ministre de la Poste



ALEXANDER DE CROO